

SOMMERAKTION

MAUREN – Im bereits siebten Portrait der Sommeraktion-Reihe beantworten Sonja Hersche und Miranda Habitzreuther die fünf Fragen zum Thema «Urlaub zuhause».



Volksblatt: Was schätzen Sie am meisten am Urlaub zuhause?

Sonja Hersche und Miranda Habitzreuther: In den Sommerferien können wir mit den Pferden lange Ausritte unternehmen und irgendwo grillieren.

Welches ist Ihr schönster Platz Liechtensteins, um ein paar schöne Stunden Ihrer Freizeit zu verbringen?

Ganz klar in Ruggell, bei der Kanalauslauf-Renaturierung.

Wo und wann haben Sie Ihre schönsten Ferien im Ausland genossen?

Sonja: Ich war vor vier Jahren in Amerika. In Santa Barbara hat es mir am besten gefallen.

Miranda: Meinen schönsten Urlaub habe ich 2003 in Brasilien verbracht.

Gibt es ein Traumziel, wohin Sie irgendwann unbedingt reisen möchten?

Sonja: Ich würde gerne einmal mit der transsibirischen Eisenbahn von Moskau nach China fahren.

Miranda: Mein Traumziel ist Arizona.

Was müsste man Ihnen bieten, damit Sie in diesem Sommer doch noch spontan verreisen?

Da sind wir uns einig: Zeit und Geld!

WETTBEWERB

Sommeraktion-Teilnehmer wurden belohnt

SCHAAN – Unter allen Einsendungen, die bis zum Einsendeschluss der Sommeraktion am 23. Juli (Poststempel) eingingen, wurden Einkaufsgutscheine im Gesamtwert von 800 Franken verlost. Einlösbar sind diese Gutscheine bei den Sponsoren der Sommeraktion «Roxy-Markt» Balzers und «Stättle-Markt» Vaduz. (nk)

Immer auf Trab

Sonja Hersche aus Mauren und ihre Ferienpläne in Liechtenstein

MAUREN – Sonja Hersche ist Psychologin und arbeitet beim Amt für soziale Dienste. Ihre freien Tage verbringt sie am liebsten mit ihrem 19-jährigen Pferd «Chevalier». Mit wem zusammen die beiden am liebsten ihre Ausflüge machen, erzählt Sonja Hersche in einem weiteren Sommeraktion-Portrait.

• Nadine Kranz

Mit einem Foto ihres Pferdes «Chevalier» meldete sich Sonja Hersche aus Mauren auf den Sommeraktion-Aufruf. Ihre Begründung, dass ihr vierbeiniger Freund die Sommerferien lieber zuhause als am Meer verbringt, «da weder Sonnencreme noch Sand ins weisse Fell gehören», lockte mich nach Mauren in einen Pferdestall. Des Weiteren stand auf dem Teilnahmetalton, dass «Chevalier» am liebsten mit seiner Pferdefreundin «Pamela» spazieren gehe, somit traf ich auch «Pamelas» Reiterin Miranda Habitzreuther in Mauren an.

Heuduft und spontane Besuche

Als ich an einem heissen Sommernachmittag den Stall von «Chevalier» und seinem kleinen Freund, einem Shetland-Pony, betrete, führt mich Miranda Habitzreuther sogleich in den anschliessenden Garten, wo Sonja Hersche ein schattiges Plätzchen unter den Bäumen vorbereitet hat. «Ich habe nur den Stall gemietet, das Haus wird von jemand anderem bewohnt. Wir dürfen jedoch die Wiese und den Garten benützen», erklärt Sonja Hersche. Dann erzählt sie mir, warum sie den Sommer in Liechtenstein so sehr geniessen: «Im Sommer ist es einfach am schönsten bei uns zuhause, ich liebe den Heuduft und die langen Sommerabende, an denen ich lange im Stall bleiben und «Chevalier» beobachten kann.» Ausserdem fände sie es schön, Abends mit kurzer Kleidung draussen sitzen und spontan Besuch empfangen zu können. Ein weiterer Grund für einen Sommerurlaub zuhause ist laut Sonja Hersche ausserdem, dass sich nur schwer jemand finden lässt, welcher sich um ihr Pferd kümmert.

Tierischer Sonnenanbeter

Die 31-jährige Psychologin möchte ihren geliebten Schimmel jedoch sowieso nicht alleine lassen und geniessst mit ihm den Sommer.



Sonja Hersche (rechts) geniesst die warmen Sommertage am liebsten mit ihrem Pferd Chevalier und ihrer Freundin Miranda Habitzreuther.

«Ich habe «Chevalier» nun schon seit 16 Jahren. Er ist ein wahrer Sonnenanbeter und stellt sich immer in die pralle Sonne. Ausserdem badet er gerne: In Ruggell geht er gerne im Kanal spazieren», erzählt Sonja Hersche. Nichtsdes-

totrotz erinnert sich die ehemalige Lehrerin gerne an ihren bisher schönsten Urlaub im Ausland: «Ich habe einmal einen Sprachaufenthalt in Santa Barbara in den USA gemacht. Die Sonne, das Meer und die Ausgangsmöglichkeiten waren

einfach toll. Danach bin ich auch noch nach Texas und New York gereist, aber Santa Barbara war einfach wunderschön.» Etwas zögernd fügt sie schliesslich lachend hinzu: «Und na ja, ich war halt verliebt!»



Sonja Hersche und Miranda Habitzreuther reiten ab und zu nach Ruggell, da ihre Pferde Chevalier und Pamela sich gerne im Kanal abkühlen.

ANZEIGE

Stättle-Markt
VADUZ

Roxy-Markt
BALZERS

GRABS Rhymarkt
Neueröffnung: 9. September 2005